

FORM A: REQUEST FOR ACCESS TO RECORD OF PUBLIC BODY



science and technology

Department:
Science and Technology
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Kgoro ya Saense le Theknolotši (DST)
Repabliki ya Afrika Borwa

PUKWANA YA MOLAO WA TŠWETŠOPELE YA TUMELELO GO TSHEDIMOŠO, 2000

BJALO KA GE GO NYAKWA KE KAROLO YA 14 (2) YA MOLAO WA
TŠWETŠOPELE YA TUMELELO GO TSHEDIMOŠO
(PAIA) (Molao wa 2 wa 2000)

LENANEO LA DITENG

FORM A: REQUEST FOR ACCESS TO RECORD OF PUBLIC BODY

1.	Matseno	1
2.	Tšhomišo ya Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo (morago ga fa e tla bitšwa PAIA)	1
3.	Morero wa Pukwana go ya ka PAIA	1
4.	Khomišene ya Ditokelo tša Botho ya Afrika Borwa tlhahli ya Molao	1
4.1.	Khwetšagaglo le phihlelelo ya Tlhahli:	2
5.	Tshedimošo ya kgokagano ya DST	2
6.	Sebopego le mešomo	3
6.1.	Mananeo	3
6.1.1.	Lenaneo la 1: Taolo	3
6.1.2.	Lenaneo la 2: Dinyakišišo, Tlhabollo le Boithomedi	4
6.1.3.	Lenaneo la 3: Tšhomišano ya Boditšhabatšhaba le Methopo	4
6.1.4.	Lenaneo la 4: Bokgoni bja Batho le Disestemo tša Tsebo	4
6.1.5.	Lenaneo la 5: Ditirišano tša Leago le Ekonomi	4
6.2.	Mešomo ya Motheo	4
6.2.1.	Bomorago bja histori bja Kgoro	4
6.2.2.	Maikememišetšo a DST	4
6.2.3.	Taetso ya maano	5
6.2.4.	Dinepo	5
6.2.5.	Ditlhohlo tše di Rarollegago	5
7.	Ditheo tša setšhaba tše di lego ka fase ga DST	6
8.	Melao ye e sepetšwago ke DST	6
9.	Tshepetšo ya tumelelo	7
9.1.	Kgopelo e dirwa bjang	7
9.2.	Dihlogo le Magoro a Direkote tše di Swerwego ke Kgoro ya Saense le Theknolotši	8
9.2.1.	Kutullo ye e Itiragalelago fela:	8
9.2.2.	Direkote di hwetšagala ka kgopelo:	8
9.3.	Tefo ya ditefelo tše di beilwego:	8
9.4.	Tiišetšo le kamogelo ya kgopelo	8
9.5.	Go sepetša tshedimošo	8
9.6.	Tsebišo ya mafelelo	9
9.7.	Tefo le kamogedišo	9
9.8.	Ditefelo	10
9.9.	Kgano kgopelo le boipiletšo	11
9.10.	Mokgwa wa boipiletšo, le ditefelo tša boipiletšo	12
9.11.	Go fa tumelelo direkteng	13
10.	Tlhomagantšho ya A: Tshedimošo ye ka kakaretšo e hwetšagala ka wepsaete ya DST	14
11.	Tlhomagantšho ya B: Dihlogoina le magoro a direkote tše di swerwego ke Kgoro ya Saense le Theknolotši	19

10. Matseno

Pukwana ye ("Pukwana") e gatišitšwe go ya ka Karolo ya 14 (2) ya Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo goTshedimošo wa 2 wa 2000 ("Molao"). Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo (2 ya 2000) e ama Kgoro bjalo ka setheo sa setšhaba, gagolo mabapi le disestemo tša direkote tša yona tša ka gare. Molao o phethagatša a mabaka a Karolo ya 32 ya Molaotheo ao a fago tokelo ya tumelelo go tshedimošo ye e swerwego ke mmušo ka motho yo mongwe yeo e nyakegago go phethagatša le/go šireletša tokelo efe goba efe.

Maikemišetšo a Molao ke go godiša setšo sa go se khutišise le go rwala maikarabelo bobedi ka makaleng a setšhaba le a mmušo ka go fa motho mang le mang tokelo ya go hwetša tshedimošo go ba kgontšha go phethagatša le go šireletša ditokelo tša bona ka botlalo ka mo go nyakegago.

Maikemišetšo a Pukwana ke go laetša ditshepedišo tše di tla latelwago le mabaka ao a tlogo kgotsofatšwa bakeng sa mang le mang ("mokgopedi") go kgopela tumelelo ya direkote tše di swerwego goba di le ka fase ga taolo ya Kgoro ya Saense le Theknolotši ("DST").

11. Tšhomišo ya Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo (morago ga fa e tla bitšwa PAIA)

Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo (2 ya 2000) o ama Kgoro bjalo ka setheo sa setšhaba, gagolo mabapi le disestemo tša direkote tša yona tša ka gare.

12. Maikemišetšo a Pukwana go ya ka PAIA

Maikemišetšo a Pukwana ke go laetša diboego le mešomo ya Kgoro le go hlalosa disestemo tša yona tša direkote go kgontšha maikemišetšo a PAIA.

13. Tlhahli ya Khomišene ya Ditokelo tša Botho ya Afrika Borwa ("SAHRC") go Molao

Karolo ya 10 ya Molao e nyaka gore Khomišene ya Ditokelo tša Botho tša Afrika Borwa (SAHRC) e gatiše tlhahli ye e nago le tshedimošo ye e nyakwago ke motho ka mo go kwagalago yo a nyakago go phethagatša goba go šireletša ditokelo dife goba dife go ya ka Molao wo.

Tlhahli ye e gatišitšwego ka maleme a semmušo ka moka e na le dintlha tša:

- dikantoro ka moka tša tshedimošo tša mekgatlo ya setšhaba le ya poraebete;
- diaterese le dintlha tša tšona tša kgokagano; le
- mehuta ya thušo ye e hwetšago go tšwa go dikantoro tša tshedimošo le go Khomišene ya Ditokelo tša Botho ya Afrika Borwa.

13.1. Khwetšagalo le Tumelelo ya Tlhahli:

Tlhahli e gona gore e hlahlobje go:

- Makgobapuku a setšhaba ka moka; le
- Wepaete ya Khomišene ya Ditokelo tša Botšo ya Afrika Borwa – www.sahrc.org.za

Ge o na le dipotšišo dife goba dife mabapi le se, ka kgopelo kgokagana le SAHRC thwii go:

Aterese ya poso: Khomišene ya Ditokelo tša Botho ya Afrika Borwa
Lekala la Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo
Kgoro ya Dinyakišišo le Ditokomane
Mokotla wa Poso 2700
Houghton, 2041

Mogala: +27 11 484-8300
Fekse: +27 11 484-0582
Wepaete: www.sahrc.org.za
E-meili: paia@sahrc.org.za

14. Tshedimošo ya kgokagano ya DST

Leina la mokgatlo: Kgoro ya Saense le Theknolotši

Aterese ya poso

Kgoro ya Saense le Theknolotši
Private Bag X894
Pretoria
0001

Aterese ya bodulo

Building 53 Scientia
Campus
Meiring Naude Road
Brummeria
Pretoria

Mogala: (012) 843 6300

Fekse: (012) 317 4363
Wepsaete: <http://www.dst.gov.za>

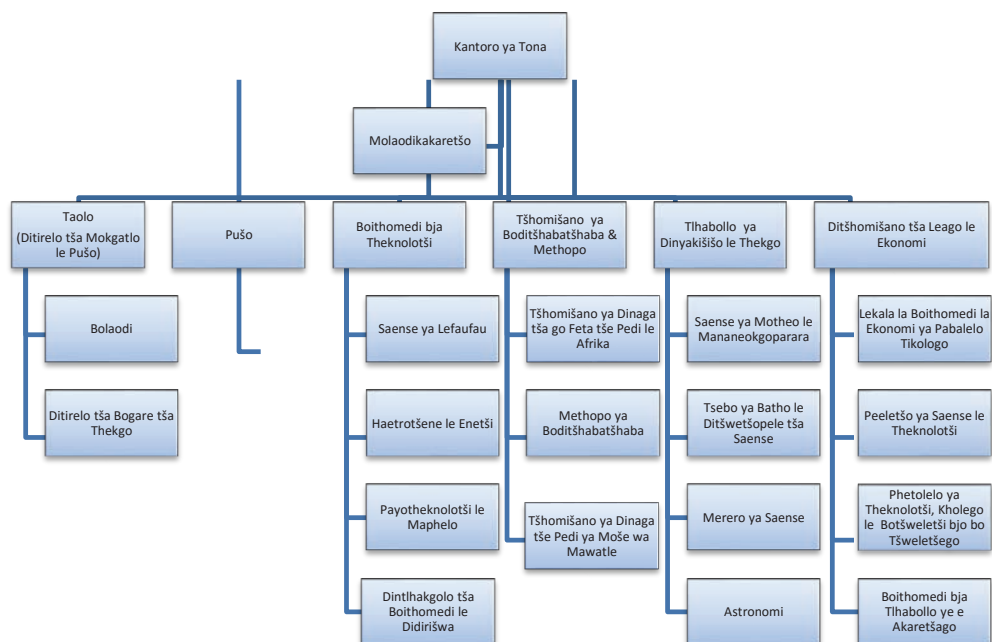
Mohlankedi wa Tshedimošo: Molaodipharephare
Mogala: (012) 843 6815
Fekse: 0866 810006
Emeili: paia@dst.gov.za

Bakgopedi ba kgopelwa go lebiša dikgopelo ka moka go Mohlankedi wa Tshedimošo.

Motlatšamohlankedi wa Tshedimošo: Motlatšamolaodipharephare:
Mogala: Ditirelo tša Mokgatlo
Fekse: (012) 843 6632
E-meili: 0865 508 775
paia@dst.gov.za

15. Diboepo le mešomo

Tona: Mohlomphegi Naledi Pandor
Motlatšatona: Mohlomphegi Zanele Magwaza-Msibi
Molaodipharephare: Ngaka Phil Mjwara



Go hwetša sebopego sa mokgatlo ka botlalo, ka kgopelo etela wepsaete ya DST: www.dst.gov.za

15.1. Mananeo**15.1.1. Lenaneo la 1: Taolo**

Le rwele maikarabelo a bolaodi ka moka bja Kgoro ebile le aba ditirelo tša thekgo tše di kgobokantšwego bogare. Gape le kgonthişiša gore mekgatlo ye e thekgwago ka ditšhelete e latela mekgwa ye mebotse ya pušo ya mokgatlo gomme e amantšhwa le nepišo ya leano laSestemo ya Bosetšhaba ya Boithomedi. Le lekola le go sekaseka makgotla a saense.

15.1.2. Lenaneo la 2: Dinyakişišo, Tlhabollo le Boithomedi (RDI)

Le fa boetapele bja pholisi maitekong a RDI ao a akaretšago a paka ye telele a DST, le go bapala karolo ye bohlokwa tšweletšong ya dipeakanyo tše diswa tša institšhušene tša leano go hlohleletša RDI ka Afrika Borwa.

15.1.3. Lenaneo la 3: Tšhomišano ya Boditšhaba le Methopo

Le a bopa le go šomela dikamano tša di naga tše pedi le tša go feta tše pedi le dikwano ka gare ga S&T go matlafatša le go kgontšha kelelo ya tsebo, bokgoni le methopo ka Afrika Borwa le Afrika.

15.1.4. Lenaneo la 4: Bokgoni bja Batho le Disestemo tša Tsebo

Le a bopa le go phethagatša mananeo a bosetšhaba go tšweletša tsebo lebokgoni bja batho, le mananeokgoparara, didirišwa le ditirelo tša dinyakişišo tša setšhaba, tše di nyakegago go thekgo.

15.1.5. Lenaneo la 5: Ditirišano tša Leago le Ekonomi

Le fa pholisi, leano le thekgo go diintasteri tše di oketšago mohola wa kgolo ye e etilwego pele ke R&Dgo kgontšha mmušo, intasteri le setšhaba go kweşiša le go rarolla bokaone le ditlhohlo tša phetogo ya lefase. Gape le thekga dinyakişišo tše di theilwego godimo ga bohlatse go diphetogo tša botho le leago tša tlhabollo le go kaonafatša tše ya diphetho ka mmušo go S&T (go akaretšwa R&D) bjalo ka dipeeletšo tše di nago le tšweletšo.

15.2. Mešomo ya Motheo**15.2.1. Bomorago bja Histori bja Kgoro**

Kgoro ya Saense le Theknolotši (DST) e tšea taelo ya yona go tšwa go Pego ye e sego ya Semmušo ka ga Saense le Theknolotši ya 1996. Mathomong e be e le karolo ya Kgoro ya Bokgabo, Setšo, Saense le Theknolotši, yeo e hlomilwego ka 1994. Morago e kgaogane go

bopa Kgoro ya Bokgabo le Setšo le Kgoro ya Saense le Theknolotši ka 2002. Ka 2004 Kgoro e bile Kantoro ya Tona ye e ikemego ka noši. Kgopolo ya motheo ke gore Saense, Theknolotši le Boithomedi (STI) di bapala karolo ye bohlokwa ka kgolong ya ekonomi le tlhabollo ya leago le ekonomi.

15.2.2. Maikemišetšo a DST

DST e nyaka go fihlelela bokgoni bjo bo feletšego bja saense le theknolotši ka tlhabollong ya leago le ekonomi ka tlhabollo ya methopo ya botho, dinyakišišo le boihlamedi.

Se se akaretša ditsenogare tše di nepilego go kopana le go ba bjalo ka motlišadiphetogo go ya ka bobedi dikarolo tša tšweletšo tša ekonomi ya rena, go e dira gore e phadišane ka tikologong ye e lokologilego ya phadišano lefaseng, gomme gape le go ya ka tšhalelonthago ye kgolo ya tlhabollo ye e lego gona magareng a dikarolo tša go hloka kudu tša setšhaba sa rena. Nepo ya go amogela pono ye e thekgwago ke maano a tlhabollo le go e tlamela ka methopo go bopa saense, boentšenere le theknolotši ya bokgoni bja batho, go tsenya temokrasi ya mmušo le setšhaba, kgodišo ya tshedimošo ya setšhaba le go kgonthišiša thekgo ya tikologo ka mananeong a tlhabollo.

15.2.3. Taetšo ya maano

Go thekga beise ye e lekanego ya saense le go e fetolela go ba mešomo gomme kgolo e na le ditlhohlo tše di rarollegago tše mmalwa. Tsela ya Sestemo ya Boisetšhaba ya Boithomelo (NSI) ya go amogela go se lekanele ga boithomedi – fao tiro e lego mošomo e sego fela wa boithomedi ka mekgatlong ka noši eupša gape ya dikamano le dikopano gare ga diistitšhušene – ka lebelo e iša mmušo go mošomo wa botlišaphetogo, monolofatši le mmeletši wa leano.

15.2.4. Dinepo

Dinepo tša motheo tše hlano tša DST ke -

- go tšweletša bokgoni bja boithomedi bja Sestemo ya Bosetšhaba ya Boithomedi (NSI) gomme ka go realo e le go kgatha tema go tlhabollo ya ekononi le leago;
- go oketša bokgoni bja tšweletšo ya tsebo ya Afrika Borwa go tšweletša dipampiri tša dinyakišišo tša maemo a godimo lefaseng le go fetolela tše di dingwe tša dikutullo go ditšweletšwa tša boithomedi le ditshepetšo;

- go aga bokgoni bja batho bja STI ya maleba go kgotsofatša dinyakwa tša setšhaba;
- go aga mananeokgoparara a STI a maemo a godimo lefaseng go katološa mellwane ya tsebo, go hlhla moloko wa banyakišiši, le go kgonagatša tlhabollo ya theknolotši le phetišetšo, le go ananyetšana tsebo; le
- go bea Afrika Borwa bjalo ka mošomišane wa RDI ya boditšhabatšhaba ya leano le lefelo la neeletšano ya tsebo, bokgoni le methopo gare ga Afrika Borwa le bašomišane ba yona ba selete le ba bangwe ba boditšhabatšhaba, go realo e le go matlafatša NSI.

15.2.5. Ditlhohlo tše di Rarollegago

Katlego ya Leano la Boithomedi la Mengwaga ye Lesome ya DST – 2008-2018 (TYIP) e laolwa ke phihlelelo le kamogelo ya dinepo tša ka godimo. Leano le laetša diponelopele tše bohlokwa, tseo di filwego ka bokopana bjalo ka Ditlhohlo tše di rarollegago tša Afrika Borwa ka saense le theknolotši (S&T). Ditlhohlo tše di rarollegago ke tše di latelago:

- **Molemi go ya go Borakhemise(Pharma):** mo ngwagasomeng wo o latelago Afrika Borwa e swanela go godiša ekonomi ya yona ya payo gore e be ketapele ka go payotheknotši le dihlare tša kalafo, e šomiša methopo ya setšo ya naga le ditlhabollo tše diswa ka tšenomikse.
- **Lefaufau S&T:** Afrika Borwa e tla ba a mokgathatema yo bohlokwa le mošomišane go lefaufau la lefase S&T ka Etšentshi ya Bosetšhaba ya Lefaufau, intasteri ya sathelaete ye e golago le maithomedi a go fapana ka saense ya lefaufau, go akaretšwa kgoboketšo ya tshedimošo ya lefase, kgokagano, go nyaka taetšo le boentšenere.
- **Tšhireletšo ya Enetši:** Dikabo ya enetši ye e bolokegilego, hlwekilego, rekegago le go tshepagala di nyakega lefaseng ka bophara, gomme Afrika Borwa e swanela go kgotsofatša dinyakwa tša yona tša kabo ya enetši ya paka ya magareng mola e hlama ditheknolotši ka malahla a go hlweka tša paka ye telele, enetši ya nyuklea, enetši ya go tsošološwa le tshepišo ya ekonomi ya haetrotsene
- **Phetogo ya Lefase:** Afrika Borwa e swanela go šomiša maemo a yona a tikologo, yeo e e kgontšhago go bapala karolo ya ketapele go saense ya phetogo ya klaemete.
- **Diphetogo tša Leago le Botho:** Bjalo ka lentšu la ketapele magareng a dinaga tše di hlabologago, Afrika Borwa e swanela go kgatha tema go kwešišo ya lefase ka bophara ya go šutiša phetogo ya leago, le karolo ya saense hlohleletšong ya kgolo le tlhabollo.

16. Ditheo tša Setšhaba tše di lego ka fase ga DST

- Akatemi ya Saense ya Afrika Borwa (ASSAF)

- Lekgotla la Dinyakišišo tša Saense le Intasteri (CSIR)
- Lekgotla la Dinyakišišo tša Disaense tša Botho (HSRC)
- Setheo sa Bosetšhaba sa Dinyakišišo (NRF)
- Etšentshi ya Boithomedi bja Theknolotši (TIA)
- Etšentshi ya Bosetšhaba ya Lefaufau ya Afrika Borwa
- Etšentshi ya Tšwetšopele ya Saense le Theknolotši
- Lekala la Taolo ya Astronomi
- Lekgotla la Bosetšhaba ya Boithomedi
- Kantoro ya Bosetšhaba ya Taolo ya Thoto ya Kelelo
- Taolo ya Thoto ya Kelelo ya Bosetšhaba

17. Melao ye e laolwago ke DST

- Molao wa Akatemi ya Saense ya Afrika Borwa, 67 wa 2001
- Molao wa Afrika Borwa wa Institšhuti ya Afrika
- Molao wa Mohola wa Tikologo ya Astronomi, 21 wa 2007
- Molao wa Dinyakišišo tša Disaense tša Botho, 23 wa 1968
- Molao wa Ditokelo tša Thoto ya Kelelo ya Dinyakišišo tše di Thekgwago ke Setšhaba ka Ditšhelete le Tlhabollo, 51 wa 2008
- Molao wa Bosetšhaba wa Lekgotla la Boeletši ka ga Boithomedi, 55 wa 1997
- Molao wa Setheo sa Bosetšhaba sa Dinyakišišo, 23 wa 1998
- Molao wa Saense wa Bosetšhaba, 106 wa 2003
- Molao wa Mešomo ya Saense ya Tlhago, 27 wa 2003
- Molaophetošwa wa Molao wa Theknolotši ya Saense wa 2011
- Molao wa Setheo sa Bosetšhaba sa Dinyakišišo, 46 wa 1988
- Etšentshi ya Sekgoba ya Afrika Borwa, 36 wa 2008
- Etšentshi ya Boithomedi ya Setšhaba, 26 wa 2008
- Pukwana ya Tšwetšopele ya Tumelelo ya Tshedimošo

18. Tshepedišo ya tumelelo

18.1. Kgopelo e dirwa bjang

Tlatša fomo ye e kgethetšwego kgopelo ye e hwetšwago go DST. Go kgopela fomo, romela emeili go paia@dst.gov.za. Fomo e hwetšagala ka maleme a a latelago²:

- English
- isiZulu
- Sepedi.

Dipotšišo ka moka di swanela go lebišwa go Mohlankedi wa Tshedimošo:

Mohlankedi wa Tshedimošo:	Molaodikakaretšo
Mogala:	(012) 843 6815
Fekse:	0866 810 006
E-mail:	paia@dst.gov.za

18.2. Dihlogo le magoro a Rekote ye e Swerwego ke Kgoro ya Saense le Theknolotši

18.2.1. Kutullo ye e itiragalelago fela:

Lenaneo la magoro a direkote le batho ba ba le hwetšago ntle le go kgopela tumelelo go ya ka Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo o kgomareditšwe bjalo ka Tlhomagantšho ya A. Direkote tše di a hwetšagala wepsaeteng ya DST.

18.2.2. Direkote di hwetšwa ka go kgopelwa:

Lenaneo la magoro a direkote tše di swerwego ke Kgoro gomme di ka kgopelwa go ya ka Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go Tshedimošo o kgomareditšwe bjalo ka Tlhomagantšho ya B. Tumelelo go direkote tše e swanetše go kgopelwa go tšwa go Mohlankedi wa Tshedimošo go ya ka tshepetšo ya ka fase.

18.3. Ditefelo tše di beilwego:

Bjalo ka ge go laeditšwe ke Molao, tšhelete ya R35.00 e swanetše go sepela le kgopelo ya tshedimošo. Ye e lefelwa ka tšheke, kheše (e tlišwa ka seatla) goba go panka ka gare ga akhaonte ya DST ya panka (bohlatse bja go panka bo swanetše go sepela le fomo ya kgopelo)

² Ka se sebaka DST e na le fomo ye e hwetšwago ka maleme a mararo. Dikgopelo tše dingwe tša maleme le tšona di tla amogelwa.

Leina la Akhaonte: Department of Science and Technology
Panka: ABSA Bank
Nomor ya Akhaonte: 4056183523
Nomoro ya Lekala: 323645
Mohuta wa Akhaonte: Deposit Account

18.4. Tiišetšo le kamogelo ya kgopelo

Mohlankedi wa Tshedimošo wa DST o amogela le go tiišetša kgopelo go bona ge e ba tshedimošo ye e kgopelwago e gona ka DST. Ke moka kgopelo e a amogelwa, ganwa goba go fetišetšwa go baswari ba maleba ba tshedimošo ye e kgopelwago. Kamogelo e tla romelwa go mokgopedi go tiišetša maemo a kgopelo.

18.5. Go sepetša tshedimošo

Ge kgopelo e amogetšwe, DST e tla kgobaketša le go beakanya tshedimošo le go hlakanya tshenyegelo ye e amegago ya maleba. Tshenyegelo e hlakanywa go ya ka ditefelo tše di beilwego ka gare ga *Tafola 1: Ditefelo tša Ditheo tša Setšhaba*.

18.6. Tsebišo ya mafelelo

Mokgopedi o tla tsebišwa ka ga pheletšo ya kgopelo le ditefelo tše di šaletšego tše di swanelago go lefelwa DST.

18.7. Tefo le kamogedišo

Ge tefo bjalo ka ge go laeditšwe ka godimo e amogetšwe, tshedimošo e lokollelwa mokgopedi. Fomo ye e kgethetšwego e swanetše go tlatšwa ka dintlha tše di lekanego gore bonnyane Mohlankedi wa Tshedimošo a kgone go hlaola:

- (Di)rekote tše di kgopetšwego.
- Boitsebišo bja mokgopedi.
- Ke mohuta ofe wa tumelelo wo o nyakegago, ge kgopelo e ka fiwa;
- Aterese ya poso goba aterese ya emeili goba nomoro ya fekse ya mokgopedi.

Mokgopedi o swanetše go laetša gore o nyaka tshedimošo go phethagatša le go šireletša tokelo, le go laetša gabotse seo tlhago ya tokelo e lego sona go phethagatša le go šireletša. Go tlaleletša, mokgopedi o swanetše go laetša gabotse gobaneng rekote e nyakega go phethagatša le go šireletša tokelo ye bjalo.

Kgoro e tla šogana le kgopelo pele go fela matšatši a 30 a mošomo, ntle le ge mokgopedi a file mabaka a ikgethilego, ao a tlogo kgotsofatša Mohlankedi wa Tshedimošo gore mabaka a laela gore mabaka a nako a a ka godimo a ga a swanela go latelwa. Lebaka la matšatši a 30 le ka katološwa gape ka matšatši 30 ge kgopelo ya tshedimošo e le ya palo ye kgolo goba kgopelo e nyaka nyakišišo ya tshedimošo ye e swerwego kantorong ye nngwe ya institšhušene gomme tshedimošo e ka se hwetšwe pele go fela lebaka la mathomo la matšatši a 30. DST e tla tsebiša mokgopedi ka lengwalo ge katološo e ka nyakega.

Ge kgopelo e dirilwe legatong la motho yo mongwe, gona mokgopedi o swanetše go tliša bohlatse bja maemo a mokgopedi a dirago kgopelo a le ka gare ga ona go ya ka kgotsofalo ye e kwagalago ya Mohlankedi wa Tshedimošo.

Ge motho a sa kgone go tlatša fomo ye e beilwego ka lebaka la go se kgone go bala le go ngwala goba bogolofadi, motho yo bjalo a ka dira kgopelo ka molomo. Mokgopedi o swanela go lefa tefelo ye e beilwego, pele go tšwelwa pele ka peakanyo efe goba efe.

18.8. Ditefelo

Molao o fa mehuta ye mebedi ya ditefelo:

- Tefelo ya kgopelo, yeo e tlogo ba tefelo ye e lekanetšego, le tefelo ya tumelelo, ye e hlakanywago ka go akaretša ditshenyegelo tša tšweletšogape, go nyakišiša le nako ya peakanyo le ditshenyegelo, le ditshenyegelo tša poso.
- Ge kgopelo e amogelwa ke Mohlankedi wa Tshedimošo, mohlankedi wo bjalo ka tsebišo o tla kgopela mokgopedi, yo e sego mokgopedi wa go ikgopelela, go lefa tefelo ye e beilwego (ge e le gona), pele go tšwelwa pele ka go beakanya kgopelo.
- Ge nyakišišo ya rekote e šetše e diretšwe kutullo, (go akaretšwa peakanyo ya go e dira gore e hwetšege ka fomo ye e kgopetšwego, e nyaka diiri tša go feta tše di beilwego ka gare ga melawana ya maikemišetšo a, mohlankedi wa tshedimošo o tla tsebiša mokgopedi go lefa bjalo ka tipositi karolwana ye e beilwego tša tefelo ya tumelelo, yeo e tlogo lefša ge kgopelo e ka fiwa.
- Mohlankedi wa Tshedimošo o tla swara rekote go fihlela mokgopedi a lefile ditefelo bjalo ka ge go laeditšwe ka godimo.
- Mokgopedi yoo kgopelo ya gagwe ya gore a hwetše rekote e filwe, o swanetše go lefa tefelo ya tumelelo ya tšweletšogape le ya go nyaka le tokišo, le ya nako efe goba efe ya go kwagala

ye e nyakegago ka godimo ga diiri tše di beetšwego go nyakišiša le go beakanya rekote ya kutullo, go akaretšwa go dira dipeakanyo tša gore e hwetšagale ka fomong ye e kgopetšwego.

- Ge tipositi e lefetšwe kgopelo ya tumelelo, yeo e gannwego, gona mohlankedi wa tshedimošo yo a amegago o tla bušetša tipositi go mkgopedi.

Tafola 1: Ditefelo tša Ditheo tša Setšhaba

Ditefelo ke tše di latelago:

TLHALOSO	TŠHELETE(R)
Tefelo ya kgopelo e lefša ke mkgopedi wo mongwe le wo mongwe	35.00
Khopi ya pukwana bjalo ka ge go laeditšwe ka gare ga molawana wa 5(c) (go fothokhopi ye nngwe le ye nngwe ya letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona)	0.60
Ditefelo tša tšweletšogape tše di laeditšwego ka go molawana wa 7(1) di ka tsela ye:	
1) Fothokhopi ye nngwe le ye nngwe ya letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona	0.60
2) Khopi ye nngwe le ye nngwe ye e gatišitšwego ya letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona ye e swerwego ka khomphutheng goba ka sebopego se se balebago sa elektroniki goba motšhene	5.00
3) Khopi ka sebopego sa go balega sa khophutha go:	
a) tisiki ya setifi	5.00
b) tisiki ya go kgohlagantšhwa (ka sebopego sa go balega)	40.00
4) Kgwebišano ya diswantšho:	
a) letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya sona	22.00
b) khopi ya diswantšho	60.00
5) Kgwebišano ya rekote ya segatišalentšu (odio):	
a) letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona	12.00
b) khopi ya rekote ya segatišalentšu	17.00
Ditefelo tša tumelelo tše di lefšago ke mkgopedi di ka tsela ye:	
1) Fothokhopi ye nngwe le ye nngwe ya letlakala la A4 goba karolo ya yona	0.60
2) Khopi ye nngwe le ye nngwe ye e gatišitšwego ya letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona ye e swerwego ka khomphutheng goba ka sebopego se se balebago sa elektroniki goba motšhene	0.40
3) Khopi ya ka gare ga khomphutha ye e lego ka sebopego sa go balega go:	
a) tisiki ya setifi	5.00
b) tisiki ya go kgohlantšhwa	40.00

4) Ngwalollo (transekripšene) ya diswantšho, ya letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona	22.00
5) Khopi ya diswantšho	60.00
6) Kgwebišano ya rekote ya segatišalentšu, a) Letlakala la bogolo bja A4 goba karolo ya yona b) Khophi ya direkote tša segatišalentšu	12.00 17.00
Go nyaka le go beakanya rekote ya kutullo, R15, 00 go iri ye nngwe le ye nngwe goba karolo ya iri, go sa akaretšwe iri ya mathomo, ye e nyakegago ka maleba go dira nyakišišo goba peakanyo ye bjalo.	
Tshenyegelo ya poso e lefša ge khopi ya rekote e swanetše go romelwa go mokgopedi. Ditshenyegelo tša poso di laolwa ke tharifi ya maleba go ya ka lefelo le poso e yago go lona.	

18.9. Kgano ya kgopelo le boipiletšo

- Mokgopedi o swanela go lemoga karolo ya 7(1) ya PAIA yeo e laetšago tše di latelago:

“ Molao wo ga o šome go rekote ya setheo sa setšhaba goba setheo sa poraebete ge—

(a) rekote yeo e kgopelwa ka maikemišetšo a ditshepedišo tša bosenyi goba tša semolao;

(b) e kgopelwa morago ga go thongwa ga ditshepedišo tša bosenyi goba tša semolao, bjalo ka ge go ka ba bjalo; le

(c) kgatišo ya goba tumelelo go rekote yeo ka maikemišetšo a bolelwa ka go temana ya (a) e akareditše ka gare ga olao ofe goba ofe.

(d) dikgopelo tša tshedimošo, ka kgopelo ye e kwagalago ya DST, tše di se nago maikarabelo a mabotse goba go hlobaetša goba tšeo di akaretšago go šomiša go tše di sego molaong.”

Ge karolo ya 7(1) e amegas, kgopelo e ka se tlišwe go ya ka PAIA.
- Mabaka a kgano a laeditšwego ka gare ga Karolo ya 2 ya Kgaolo ya 4 le Karolo ya 3 ya Kgaolo ya 4 tša PAIA di swanela go latelwa ge go dirwa dikgopelo.
- Mokgopedi a ka dira boipiletšo bja ka gare kgahlanong le sephetho sa mohlankedi wa tshedimošo wa DST sa go gana kgopelo ya tumelelo mabapi le kgopelo yeo ya bolaodi bjo bo amegago.
- Motho/mokgatlo wa boraro o ka dira boipiletšo ka gare kgahlanong le sephetho sa mohlankedi wa tshedimošo wa DST go fa kgopelo ya tumelelo.

18.10. Mokgwa wa boipiletšo, le ditefelo tša boipiletšo

Boipiletšo bo swanetše go dirwa ka fomo ye e kgethetšwego boipiletšo:

- Pele go fela matšatši a 60 a mošomo;
- Ge tsebišo go motho/mokgatlo wa boraro e nyakega, pele go fela matšatši a 30 morago ga tsebišo ye e filwego molli wa sephetho se go ipobolwago ka sona goba;
- Ge tsebišo go molli e sa nyakege, morago gore go tšewe sephetho, e swanetše go išwa goba go romelwa go mohlankedi wa tshedimošo wa DST;
- Go swanetše go hlaolwa hlogoina ya boipiletšo le go fa mabaka a boipiletšo gomme bo ka akaretša tshedimošo efe goba efe ya maleba ye e tsebjago ke molli;
- Ge, go tlaletša dikarabo tša go ngwalwa, molli a rata go tsebišwa sephetho ka ga boipiletšo bja ka gare ka mokgwa wo mongwe le mongwe, o swanetše go laetša mokgwa woo le go fa dintlha tše di tlogo tsebišwa bjalo;
- Ge go le bjalo, e swanetše go sepela le tefelo ye e beilwego, gape e swanetše go laetša aterese ya poso goba nomoro ya fekse; le
- Ge boipiletšo bo dirilwe morago ga nako ya mafelelo ye e bolelwago, bolaodi bja maleba bo swanetše, ge go sena go laetšwa gore e ya go šomišwa botse, go dumelela go dira ga boipiletšo morago ga nako.

Ge bolaodi bjoo bja maleba bo gana boipiletšo bja go dirwa morago ga nako, bo swanetše go tsebiša sephetho seo go motho yoo a dirilego boipiletšo. Mokgopedi yo a dirago boipiletšo kgahlanong le go ganwa ga kgopelo ya gagwe ya tumelelo o swanetše go lefa tefelo ya boipiletšo ye e beilwego (ge e le gona). Ge tefelo ya boipiletšo ye e beilwego e lefša go ya ka boipiletšo, sephetho ka ga boipoletso se ka ditelwa go fihlela tefelo e lefša. Ka pela ka mo go kgonegago, eupša pele go fela matšatši a mošomo a 30 morago ga go amogela boipiletšo, mohlankedi wa tshedimošo wa DST o swanetše go e tliša go bolaodi bja maleba:

- Boipiletšo mmogo le mabaka a gagwe a sephetho se se amegago; le
- Ge boipiletšo bo le kgahlanong le kgano goba go dumelela kgopelo ya tumelelo, leina, aterese ya poso, emeili, dinomoro tša mogala le tša fekse, efe goba efe ye e lego gona, ya motho/mokgatlo wa boraro ofe goba ofe wo o swanetšego go tsebišwa ka kgopelo.

9.11 Go fa tumemelo go direkote

Go ya ka mabaka a PAIA, tumemelo go direkote tše di kgopelwago go tšwa go DST e tla fiwa fela ge -

- Dinyakwa tša tshepedišo ka moka tše di laeditšwego ka gare ga PAIA tše di amanago le kgopelo di kgotsofaditšwe; le

- Tumelelo go (di)rekote ye e kgopetšwego ga e ganwe go ya ka mabaka a mangwe ntle le ao a laeditšwego ka gare ga PAIA.
- Mabaka a kgano ao a hlalositšwe ka gare ga Karolo ya 2 ya Kgaolo ya 4 le Karolo ya 3 ya Kgaolo ya 4 gomme e akaretša tšhireletšo ye e lego taelo ya-
 - (a) tshedimošo ya kgwebo ya motho/mokgatlo wa boraro;
 - (b) tshedimošo ye itšeng ya sephiri;
 - (c) polekego ya batho, le tšhireletšo ya thoto;
 - (d) direkote tše di kgethilwego go tšwa go tšweletšo ka ditshepedišong tša semolao;
 - (e) dikgahlego tša ekonomi le maemo a mabotse a ditšhelete tša Repabliki le mediro ya kgwebo ya ditheo tša setšhaba;
 - (f) tshedimošo ya dinyakišišo tša motho/mokgatlo wa boraro, le tšhireletšo ya tshedimošo ya dinyakišišo tša setheo sa setšhaba; goba
 - (g) tshedimošo ye itšeng mabapi le ditshepedišo tša ditheo tša setšhaba.

10. Tlhomagantšho ya A: Tshedimošo ya kakaretšo ye e hwetšwago ka wepsaete ya DST

- Tshedimošo ya Kakaretšo ya DST
 - Tšhate ya Sebopego sa Mokgatlo
 - Pono, Thomo & Mehola
 - Kantoru ya Tona
 - Lenaneo la kgokaganot
- Makala a nepišo a DST
 - Dinyakišišo
 - Bašomišane ba dinyakišišo
 - Tshedimošo ka ga thekgo ya ditšheletše ya dinyakišišo
 - Boithomedi
 - Dintlha tša kgokagano tša thekgo ya ditšhelete
 - Baswa
 - Mafelo a go thabiša ao a ka etelwago
 - Maitekelo
 - Dintlha
 - Dilinki tša go ya go diwepsaete tša Saense le Theknolotši
 - Mešomo
 - Thušo ya Ditšhelete

- Mesomo ka morago ga ngwaga wa 2000
- Mesomo ya tsa maphelo
- Menyetla ya mešomo ya saense le theknolotši
- Lenaneo la Putseletšo ya motšhelo wa Dinyakišišo le Tlhabollo (R&D)
 - Dihlahli, dipukwana le difomo
 - Melao le ditokomane tše dingwe tša maleba go Putseletšo ya Motšhelo wa R&D
 - Dipotšišo tše di Botšišwago Kgafetša
- Phapošši ya Ditaba
 - Dipolelo (Dipitšhi)
 - Tše di lotilwego
 - Ditokollo tša Ditaba
 - DST ka ditabeng
 - Ditshepedišo ya Palamente
 - Dipego
 - Pego ya Pego ya Ngwaga ka Ngwaga ya DST 2006/7 Palamenteng
 - Pego ya Foramo ya Pholisi ya Saense le Theknolotši (S&T). Japan, Phupu 2005
 - Pego ye e filwego ke Mohumagadi Anita Canca
 - Tlhabollo ya Dinyakišišo tša Enetši ka Afrika Borwa
 - Saense, Theknolotši le Boithomedi
 - Protšeke ya Sestemo ya Tlhokomelo ya Lefase ya Disestemo Lefaseng ka Bophara (GEOSS)
 - Kelo ya nakwana ya Khuetšo ya Leano la Bosetšhaba la R&D
 - Saense, Theknolotši le Boithomedi: Thuto ya seemo ya Tikologo ya Pholisi ya Afrika Borwa
 - Mehola ye e Bapetšegago le Ditšhomišano tša Mananeokgoparara a Dinyakišišo a Lefase
 - Sestemo ya Theknolotši le Saense tša Afrika Borwa
 - Pego go Foramo ya Bosetšhaba ya Bahlakiši ya Afrika Borwa (SANEF); 22 Dibatsela 2003
 - Tšhišinyo ya Lenaneo la Theknolotši le Saense la lekala ka bophara
 - Pego ye e dirilwego ka la 15 Mosegamanye 2004, go la Brussels.
 - Pego ka ga Kopano ya Bone ya Lefase ka ga Basadi ba Dinagamagae.pdf
 - India-Brazil-South Africa (IBSA)
 - Seminare ka ga Saense ya Lefaufau le Astronomi

- Radio ya Temošo ya Theknolotši le Saense
- Tšhupamabaka ya Ditiragalo
- Kgatišobakana ya DST
- Tsebišo ya Kgwedi le Kgwedi ka SKAO
- Ditatamente tša Kabinete
- SADC
- Dingwalwa ta dikgopolo
- Senthara ya Methopo
 - Dipego tša ngwaga ka ngwaga
 - Molao
 - Maano & Dipego
 - Leano la Mokgatlo la 2010-13
 - Dipego tša Ponelopele
 - Dipego tša R&D
 - Dipego tša Diprotšeke
 - Dikgatišobakana
 - Dipego tša Tshekatsheko ya Dikantoro tša Ditona
 - Ditšweletšwa tša Tsebo
 - Mananeokgoparara a Dinyakišišo
 - Mananeokgoparara a go Tšweletšwa ka Khomphutha (Cyber)
 - Dipuku tša Tafoleng ya Kofi
- Seminare ka ga Saense ya Lefaufau le Astronomi
- Ditirelo
- Disenthara tša Bokgoni
 - Senthara ya Bokgoni ka ga Dinyakišišo tša TB ya kalafo ya payo (payometikhale)
 - Senthara ya Bokgoni ka Payolotši ya Tlhaselo
 - Senthara ya Bokgoni ka ga Dimetheriale tša go Tia
 - Senthara ya Bokgoni bja Dinonyana bjalo ka Diketapele go Pabalelo ya Payo ye e Fapanago ka Institšhušeneng ya Percy Fitzpatrick
 - Senthara ya Bokgoni bja Kakgofišo
 - Senthara ya Bokgoni bja Payotheknolotši ya Maphelo a Mohlare ka FABI
 - Senthara ya Bokgoni bja go Mmotlola Epitemiolotši le Tshekatsheka
 - Lenaneo la Diputseletšo tša Motšhelo tša R&D
- Ponagalo ya S&T

- Kgatišabakana ya Lenaneo la Lefaufau
- Sumbandilasat
- Radio ya Temošo ya Saense le Theknolotši (STAR)
 - Phupu 2010 Poledišano
 - Mopitlo 2010 Poledišano - Maropeng
 - Moranang 2010 Poledišano - Square Kilometre Array (SKA)
 - Hlakola 2010 Poledišano
 - Pherekong 2010 Poledišano
 - Manthole 2009 Poledišano
 - Dibatsela 2009 Poledišano
 - Diphallane 2009 Poledišano
 - Lewedi 2009 Poledišano
 - Phato
- Dithentara
 - Mahlomo a Pholisi ya Theko ya Dithoto
 - Baabatirelo ba ba arabilego
 - Dithentara tša bjale
- Thempleiti ye e šišintšwego ya NSW10 ya FINAL.doc
- Mešomo
 - Magatohlali a ngwadiša go wepsaete ya DST ya mešomo
 - Menyetla ya moragorago ya Mešomo
 - Linki ya go ya go fomo ya Z83
 - Dikhelego tše di šomelago DST
 - Dathabeise ya Ngwadišo ya Inthanete
- Senthara ya Methopo ya Tsebo
- Dilinki
 - COFISA
 - Diwego
 - Ditokomane
- Square Kilometre Array (SKA)
- Shanghai
 - Pontšho ya Shanghai ya 2010 - Diswantšho
 - Pontšho ya Afrika Borwa ya 2010: Sekgala sa Diswantšho
- Ngwaga wa Saense wa German South Africa wa 2012/13

- Thekgo ya tekanetšo ya lekala
- SAFIPA
Khonferentshe ya phetogo ya lefase
PRIAP
- Thekgo ya tekanetšo ya kakaretšo
- Sestemo ya Taolo ya Tshedimošo ya Tiro(PIMS)
- Ditheo
 - Etšentshi ya Boithomedi bja Theknolotši
 - Lekgotla la Dinyakišišo tša Disaense tša Botho
 - Akatemi ya Saense ya Afrika Borwa
 - Etšentshi ya Bosetšhaba ya Lefaufau ya Afrika Borwa
 - Lekgotla la Dinyakišišo tša Saense le tša Intasteri
 - Etšentshi ya Tšwetšopele ya Saense le Theknolotši
 - Kantoro ya Bosetšhaba ya Taolo ya Thoto ya Kelelo
 - Setheo sa Bosetšhaba sa Dinyakišišo
 - Lekala la Taolo ya Astronomi
 - Dintlha tša kgokagano

11. Tlhomagantšho ya B: Dihlogo le magoro a direkote tše di swerwego ke Kgoro ya Saense le Theknolotši

Lenaneo/Lenanewana	Thaetlele ya Direkote
LENANEO LA 1: TAOLO	
Lenaneo la 1A. Ditirelo tša Mokgatlo	
<u>Lenanewana:</u> Mohlankedimogolo wa Ditšhelete (CFO)	
Taolo ya Tšhupaletlotlo	Ditekanyetšo tša Tshenyegelo ya Bosetšhaba (ENE) Tlhako ya Tshenyegelo ya Paka ya Magareng (MTEF), Ditekanyetšo tse di Fetotšwego tša Tshenyegelo ya Bosetšhaba (AENE) Dipego tša temošo ya ka pela, pego ya tshekatsheko ya tshenyegelo, pego ya tšhelete ye e tsenago le ye e tšwago.
Tšhupaletlotlo ya Matlotlo	Ditatemente tša matlotlo, Dithoto le Dikoloto. Dipego tša semolao ka ga Letseno la Bosetšhaba, Ditifikeiti ka ga Kobamelo go ya ka dinyakwa tša bonnyane tša Tšhupaletlotlo ya Matlotlo ka Mmušong wa Bosetšhaba, Ditatemente tša Matlotlo tša Ngwaga le Ngwaga le tša Nakwana le direkote tša dikgwebišano ka moka tša go ama Letseno, Ditshenyegelo, Dithoto le Dikoloto.
Taolo ya Theko ya Dithoto	Ditshapedišo le Dipholisi tša Taolo ya Theko ya Dithoto; Dathabeisi ya Baabatirelo; Ditshisinyo go tšwa go baabatirelo; ditokomane tsa thentara, go akaretšwa metsotso ya kahlolo ya dikgopelo tša thentara; Ditšhišinyo mabapi le Dithentara; Dinyakwa tša Tšweletšo le tšhupetšo ya mabaka a tirelo; Metsotso ya kopano le baabatirelo; Ditšhišinyo mabapi le thekišo ya dithoto; Retšistara ya dithoto; Metsotso ya dikopano tša komiti ya thekišo ya dithoto; Taolo ya dinamelwa; Dipolane tša taolo ya lefelo le Dithoto; Ditokomane tša dithentara, go akaretšwa dithentara tše di abilwego.
<u>Lenanewana:</u> Mohlankedimogolo wa tshedimošo	
Disestemo tša Tshedimošo	Polane ya Tsošološo ya Dikotsi; Dipholisi tša theknolotši ya tshedimošo (IT), dipukwana tša

Lenaneo/Lenanewana	Thaetlele ya Direkote
	ditshepedišo le ditekanetšo, Polane ya Ditirelo tša Kakaretšo, Leano la IT.
Tshedimoso ya Tsebo le Taolo ya Direkote	Pholisi le Leano la Taolo ya Direkote, Leano la Taolo ya Tsebo, Pukwana ya PAIA.
<u>Lekala:</u> Tšhireletšo	Ditshepedišo le dipholisi tša tšhireletšo; Diwego tša kgwebišano ya tšhireletšo; Go dira kgatišo ya video
<u>Lenanewana:</u> Ditirelo tša Semolao	Melao le melawana. Dikonteraka, Didathabeisi tša dikgopolo tša semolao le kgato ya semolao, dipholisi tša semolao, pukwana ya kobamelo tša DST.
<u>Lenanewana:</u> Methopo ya Bomotho	
Mananeo a a Ikgethilego	Maano a HR, Dipholisi, Ditshepedišo le Dipolane; (Di)polane tša Tekanetšo ya Bogolofadi le Bong; Mananeo a Thušo ya Bašomi; Diwego tša Thušo ya Bašomi; Melao ya Batho Pele; Ditshepedišo tša Kgalemo le Dingongorego; Retšistara ya Dimpho.
Taolo ya Talente le Tlhabollo ya Mokgatlo	Maano a HR, Dipholisi, Ditshepedišo le Dipolane; Tshekatsheko ya mošomo le Diwego tša mešomo ya nakwana ya baithuti.
Lenaneo la 1B. Mohlankedimogolo wa Tshepedišo	
Kantoro ya Molaodikakaretšo	Ditšhišinyo tša Tona le Molaodikakaretšo Taolo ya Dikotsi
<u>Lenanewana:</u> Pholisi Peakanyo, Pušo, Tekolo le Tshekatsheko (PPGM&E)	Pego ya Ngwaga le Ngwaga ya DST, Polane ya Kgwebo; Diwego tša taolo ya tshedimošo ya mošomo; Tshekatsheko ya sestemo le institšhušene le ditokomane tša thekgo; Metsotso ya dikopano, Kgokagano le ditheo tša DST (metsotso ya dikopano tša foramo - Modulasetulo, Mohlankedimogolophethiši (CEO) le Mohlankedimogolo wa Matlotlo (CFO)); Diwego tša Kgatelopele le Kelo; Ditlhako le dihlahlhi; Diwego tše di Kgopetšwego.
<u>Lenanewana:</u> Bohlakiši bja ka Gare	Metsotso ya Dikopano tša Komiti ya Bohlakiši; Diwego tša Bohlakiši tša ka Gare; Diwego tša Komiti ya Bohlakiši, Mangwalo a Tumelelo; Memorantamo wa Kwano.
<u>Lenanewana:</u> Kgokagano ya Saense	Dipolelo; Dikgatišo tša khamphani; Ditsopolwa go tšwa diwegong tša dinyakišišo; Diswantšho.

Lenaneo/Lenanewana	Thaetlele ya Direkote
Go thwala ga HR le Tlhokomelo	Maano a HR, Dipholisi, Ditshepedišo le Dipolane; Difaele tša Bašomi; Retšistara ya Dillifi.
<u>Lenanewana:</u> Lekgotlakeletšo la Bosetšhaba ka ga Boithomedi (NACI)	Go thwalwa, Dikamogelo le Dikgano tša Maloko a Lekgotla, Dikomiti le Dikomiti tše Nnyane; Taolo ya Thuto.
LENANEO LA 2: TLHABOLLO YA DINYAKIŠO LE BOITHOMEDI	
Kantoro ya Motlatšamolaodikakaretšo	
<u>Lenanewana:</u> Payotheknotloši le Maphelo	Maano, Disenthara tša Bokgoni; melawana; poledišano, diphetho le dikopano le Dietšentshi; Molemi go ya go Borakhemisi (Pharma) Tlhohlo ye e Rarollegago; Ditirišo tša GMO (ntle le tshedimošo ya sephiri).
<u>Lenanewana:</u> Saense ya Lefaufau	Kaonafatša bokgoni bja Disenthara tša Tirišo ya Sathelaete.
<u>Lenanewana:</u> Dintlhakgolo tša Boithomedi le Didirišwa	Mmotlolo wa diputseletšo tša ditšhelete tša R&D.
<u>Lenanewana:</u> Tlhabollo ya Tsebo ka ga Disestemo tša Tsebo ya Tlhago	Taolo ya Tsebo; Dipego le ditokomane tša thuto ya Disestemo tša Tsebo ya Tlhago – etela www.NIKSO.dst.gov.za ; Sestemo Bosetšhaba ya go Rekota.
LENANEO 3: TŠHOMIŠANO YA BODITŠHABATŠHABA LE METHOPO	
Kantoro ya Motlatšamolaodikakaretšo (DDG)	
<u>Lenanewana:</u> Tšhomišano ya dinaga tše pedi ya Moše wa Mawatle	Dikwano
<u>Lenanewana:</u> Methopo ya <u>Boditšhabatšhaba</u>	Dipukwana tša diprotšeke Dilinki tša go ya go diwepsaete tša diprotšeke Lebenkeletšhomo la Protšeke le dikopano tša tshedimošo

Lenaneo/Lenanewana	Thaetlele ya Direkote
<u>Lenanewana:</u> Tšhomišano ya dinaga tša go feta tše pedi le ya Afrika	Difelošipi Menyetla ya Thuto Dipukwana tša Lekala Dipego tša Tšhomišano
LENANEO 4: DISESTEMO TŠA BOKGONI BJA BATHO LE TSEBO	
Kantoro ya DDG	
<u>Lenanewana:</u> Disaense tša Motheo le Mananeokgoparara	Go kgontšha ditšhomišano tša maano le mananeo go tšweletša mananeokgoparara a maswa a dinyakišišo le phihlelelo ya mananaeokgoparara a maswa a dinyakišišo.
<u>Lenanewana:</u> Bokgoni bja Batho & Tšwetšopele ya Saense	Disenthara tša Bokgoni; Badulasetulo ba Dinyakišišo; Dipego tša Thuto; Tshedimošo ya dipasari.
<u>Lenanewana:</u> Ditšwelopele tša Astronomi	Tshedimošo ya Square Kilometre Array; etela www.SKA.ac.za ; Tshepetšo ya semolao ya Astronomi le melawana; Ditsebišo.
LENANEO LA 5: DITŠHOMIŠANO TŠA LEAGO LE EKONOMI	
Kantoro ya Motlatšamolaodikakaretšo	Ditlhohlo tše di Rarollegago, tša go ba le polane tša phethagatšo le ditokomane tsa dikgopolo; Ditlhako tša maano.
<u>Lenanewana:</u> Peeletšo ya Saense & Theknolotši	Ditekolo le dipego tša dipalopalo; Dikarobo tša khamphani go ditekolo.
<u>Lenanewana:</u> S&T ya Khuetšo ya Leago: Boithomedi bja Tlhabollo ye e Akaretšago	Bopa ditšhomišano le go fa thekgo ya peeletšo le go thekga ka diteko ka ditšhelete.
<u>Lenanewana:</u> S&T ya Khuetšo ya Ekonomi: Boithomedi bja Lekala le Ekonomi ya Pabalelo ya Tikologo	Dipego tša mafelelo tša Dinyakišišo.
<u>Lenanewana:</u> S&T Khuetšo ya Ekonomi: Kholego ya Phetolelo ya Theknolotši le Botšweletši bjo bo Tšweletšego	Maano Thoto ya Kelelo le tshedimošo ye e sego ya dirwa diteko; Polane ya Phetolelo ya Theknolotši; Pukwana ya Taolo ya Tshepetšo; Magatohlahli a Dipakhetše tša Thušo ya Theknolotši.

Tlhomagantšho ya C



REPABLIKI YA AFRIKA BORWA

**FOMO
YA A****KGOPELO YA TUMELELO GO REKOTE YA SETHEO SA
SETŠHABA**

(Karlolo ya 18 (1) ya Molao wa Tšwetšopele ya Tumelelo go
Tshedimošo, 2000 (Molao wa 2 wa 2000)
[Molawana wa 2]

MO GO NGWALA BA KGORO**Nomoro ya Tšhupetšo:** _____

Kgopelo e amogetšwe ke _____ (maemo
mmušong, leina le sefane sa mohlankedi wa tshedimošo / motlatšamohlankedi wa tshedimošo ka la
(letšatšikgwedi) _____ go la _____ (lefelu)

Tefišo ya kgopelo (ge e le gona): R_____

Tefišo ya tipositi (ge e le gona): R_____

Tefišo ya tumelelo R_____

Mosaeno: Mohlankedi wa Tshedimošo/Motlatšamohlankedi wa Tshedimošo

A. Dintlha tša setheo sa setšhaba

Hlogo:

B. Dintlha tša motho yo a kgopelago tumelelo go rekote

- (a) Dintlha tša motho yoo a kgopelago tumelelo go rekote e swanetše go fiwa ka mo fase.
 (b) Aterese le/goba nomoro ya fekse ka gare ga Repabliki yeo tshedimošo e tlogo romelwa gona e swanetše go fiwa. (c) Bohlatse bja maemo ao kgopelo e dirwago ka ona, ge go le bjalo, bo swanetše go kgomaretšwa.

Maina ka botlalo le sefane:.....

Nomoro ya pukwana ya boitsebišo:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Aterese ya poso:.....

Nomoro ya mogala:(.....) Nomoro ya fekse:(.....)

Aterese ya e-meili:.....

Maemo ao kgopelo e dirwago ka ona, ge e dirwa legatong la motho yo mongwe:

C. Dintlha tša motho yo kgopelo e dirwago legatong la gagwe

Karolo ye e swanetše go tlatšwa FELA ge kgopelo ya tshedimošo e dirwa legatong la motho yo mongwe .

Maina ka botlalo le sefane:

Nomoro ya pukwana ya boitsebišo:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

D. Dintlha tša rekote

- (a) Efa dintlha ka botlalo tša rekote yeo go kgopelwago tumelelo ya yona, go akaretšwa nomoro ya tšhupetšo ge o e tseba, go dira gore rekote e hwetšagale.
 (b) Ge sekgoba se se filwego se sa lekane, ka kgopelo tšwela pele letlakaleng la ka thoko gomme o le kgomaretše go fomo ye. Mokgopedi o swanetše go saena matlakala a tlaleletšo ka moka.

1. Tlhaloso ya rekote goba karolo ya maleba ya rekote:

.....

.....

.....

.....

FORM A: REQUEST FOR ACCESS TO RECORD OF PUBLIC BODY

2. Nomoro ya tšhupetšo, ge e le gona:

.....

.....

.....

.....

3. Dintlha tše dingwe tša rekote:

.....

.....

.....

.....

E. Ditefelo

- | | |
|-----|---|
| (a) | Kgopelo ya tumelelo go rekote, ntle le go hwetša rekote ya tshedimošo ka ga wena, e tla beakanywa morago ga ge tefelo ya kgopelo e lefilwe. |
| (b) | O tla tsebišwa ka tšhelete ye e swanelago go lefša bjalo ka tefišo ya kgopelo. |
| (c) | Tefelo ye e lefelwago tumelelo go rekote e laolwa ke sebopego se tumelelo e kgopelwago ka sona le nako ya go ye e nyakegago go nyaka le go beakanya rekote. |
| (d) | Ge o kgotsofatša dinyakwa tša go se lefišwe tefelo efe goba efe, ka kgopelo laetša mabaka a gore gobaneng o sa lefišwe. |

Lebaka la go se akaretšwa tefong ya ditefišo:

.....

.....

.....

.....

.....

FORM A: REQUEST FOR ACCESS TO RECORD OF PUBLIC BODY

F. Sebopego sa tumelelo go rekote

Ge o thibelwa ke bogolofadi go bala, bona goba go theetša rekote ka sebopego sa phihlelelo ye e filwego ka go 1 go fihla go 4 ka fase, laetša bogolofadi bja gago gomme o laetše gore rekote e nyakaga ka sebopego sefe.

Bogolofadi:	Sebopego seo rekote e nyakegago ka sona:
Swaya lepkisana la maleba ka X .	
DINOUTSE:	
(a) Go latela kgopelo ya gago ya tumelelo ka fomo ye e kgethetšwego tumelelo go ka laolwa ke sebopego seo rekote e hwetšagalago ka sona.	
(b) Tumelelo ka sebopego se se kgopelwago e ka ganwa ka mabaka a itseng. Ge go le bjalo o tla tsebišwa ge ge eba tumelelo e tla fiwa ka sebopego se sengwe.	
(c) Tefelo ye e lefelwago tumelelo go rekote, ge e le gona, e tla laetšwa ka boripana ka sebopego seo tumelelo e kgopetswego ka sona.	

1. Ge rekote e le ka sebopego sa go ngwalwa goba gatišwa:					
	Khopi ya rekote*		Tlhahlobo ya rekote		
2. Ge rekote e na le diswantšho - (se se akaretša diswantšho, diselaete, dikgatišo tša video, diswantšho tše di tšweletšwago ka khomphutha, dithalathalwa, bjbj.):					
	Bona diswantšho		Khopi ya diswantšho*		Ngwalollo (transekripšene) ya
3. Ge rekote e na le mantšu goba tshedimošo tše di gatišitšwego tše di kago tšweletšwagape di na le modumo:					
	Theeletša thereke ya koša (khasete ya segatišalentšu)		Ngwalollo ya thereke ya koša* (tokomane ye e ngwadilwego goba go gatišwa)		
4. Ge rekote e swerwe ka khophutheng goba ka sebopego sa go balega sa elektroniki goba motšhene:					
	Khopi ye e gatišitšwego ya rekote*		Khopi ye e gatišitšwego ya tshedimošo ye e ntšhitšwego rekoteng*		Khopi ka sebopego se se balegago sa khomphutha*

*Ge o kgopetše khopi goba ngwalollo ya rekote (ka godimo), o nyaka gore khopi goba **EE** **AOWA** ngwalollo e romelwe ka poso go wena?
Setempe se a lefelwa.

G. Dintlha tša tokelo efe ye e tlogo phethagatšwa goba šireletšwa

Ge sekgoba se se filwego se sa lekane, ka kgopelo tšwela pele letlakaleng la ka thoko gomme o e kgomaretše go fomo ye.
Mokgopedi o swanetše go saena matlakala a tlaleletšo ka moka.

1. Laetša gore ke tokelo efe ye e tlogo phethagatšwa goba šireletšwa:

.....

.....

.....

2. Tlhalosa gore ke ka lebaka la eng rekote ye e kgopelwago e nyakega bakeng sa phethagatšo goba tšhireletšo ya tokelo ye e laeditšwego ka godimo:

FORM A: REQUEST FOR ACCESS TO RECORD OF PUBLIC BODY

.....
.....
.....

H. Tsebišo ya sephetho mabapi le kgopelo go tumelelo

O tla tsebišwa ka lengwalo ge e ba kgopelo ya gago e amogetšwe/gannwe. Ge o nyaka go tsebišwa ka mokgwa wo mongwe, ka kgopelo laetša mokgwa gomme o fe dintlha tša maleba go kgontšha kobamelo ka kgopelo ya gago.

O tla rata go tsebišwa bjang ka sephetho mabapi le kgopelo ya gago ya phihlelelo ya rekote?

.....

E saennwe go la ka letšatši la langwaga

.....
MOSAENO WA MOKGOPEDI /
MOTHO YO KGOPELO E DIRWAGO LEGATONG LA
GAGWE